



Zimmer Nr. | Stanza n. 135

Sachbearbeiter/in | Incaricato/a
Alessandra Fuchs
alessandra.fuchs@comune.merano.bz.it
Tel. 0473 250 413 Fax 0473 274 008



An den Verein/All'associazione
Promozione Sociale Invecchiare Bene
Corso Libertà 140/A
39012 Meran/Merano

22.05.2018

Gewährung Jahreszuschuss 2018

Mit Bezug auf Ihr Ansuchen um einen Jahreszuschuss 2018 freut es mich mitteilen zu können, dass die Gemeinde Meran mit Stadtratsbeschluss Nr. 174 vom 15.05.2018 einen Beitrag in Höhe von € 1.000,00 gewährt hat.

Ich erinnere Sie daran, dass die Auszahlungserklärung samt der entsprechenden Ausgabenbelege (Originalrechnung und je eine Kopie) zur Abdeckung des gewährten Beitrages innerhalb März 2018 im Amt für Sozialwesen vorgelegt werden muss.

Mit freundlichen Grüßen

Concessione di un contributo ordinario per l'anno 2018

Sono lieto di comunicare che, in riferimento alla Vostra domanda di contributo ordinario anno 2018, con deliberazione n. 174 del 15.05.2018, l'Amministrazione comunale, ha concesso un contributo ordinario pari ad € 1.000,00.

Si ricorda che è necessario presentare allo scrivente ufficio la dichiarazione di rendicontazione e la relativa documentazione di spesa fino all'ammontare del contributo concesso sia in originale che in copia entro il mese di marzo 2018.

Distinti saluti

Stefan Frötscher

Der Referent – L'Assessore
digital signiert – firmato digitalmente

Lauben 192 . I-39012 Meran
info@gemeinde.merano.bz.it . www.gemeinde.merano.bz.it
Tel. +39 0473 250 111 . Fax +39 0473 237 690
Steuernr./MwSt.-Nr. 00394920219

Portici 192 . I-39012 Merano
info@comune.merano.bz.it . www.comune.merano.bz.it
tel. +39 0473 250 111 . fax +39 0473 237 690
cod. fisc./part. IVA 00394920219

La sottoscrizione a stampa sulla copia cartacea sostituisce ai sensi dell'art. 3 del decreto legislativo 12.02.1993, n. 39 la firma digitale apposta sul documento amministrativo informatico originale.

Il documento amministrativo informatico originale è stato prodotto e viene conservato secondo le regole tecniche previste dall'art. 71 del decreto legislativo 07.03.2005, n. 82.

Die aufgedruckte Unterschrift auf der Papierkopie ersetzt im Sinne des Art. 3 des gesetzvertretenden Dekrets vom 12.02.1993, Nr. 39 die auf dem originalen elektronischen Verwaltungsdokument angebrachte digitale Unterschrift.

Das originale elektronische Verwaltungsdokument ist gemäß der technischen Vorschriften nach Art. 71 des gesetzvertretenden Dekrets vom 07.03.2005, Nr. 82 erstellt worden und wird im Sinne der genannten Vorschriften aufbewahrt.

Originale firmato digitalmente da: - Original digital unterschrieben von:

Stefan Froetscher
il/am/ai 22.05.2018

Copia cartacea creata il - Papierkopie erstellt am

23.05.2018